

Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

PET744



| | | | |
|----------------------------|----|-----------------------------|-----|
| CS Příručka pro uživatelel | 3 | PL Instrukcja obsługi | 73 |
| EL Εγχειρίδιο χρήσης | 21 | PT Manual do utilizador | 91 |
| FI Käyttöopas | 39 | RU Руководство пользователя | 109 |
| HU Felhasználói kézikönyv | 55 | SK Príručka uživateľa | 129 |

PHILIPS

Spis treści

| | | |
|----------|---|----|
| 1 | Ważne | 74 |
| | Ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa | 74 |
| | Informacje | 76 |

| | | |
|----------|---------------------------------|----|
| 2 | Przenośny odtwarzacz DVD | 77 |
| | Wprowadzenie | 78 |
| | Zawartość opakowania | 78 |
| | Opis urządzenia | 79 |
| | Opis pilota zdalnego sterowania | 81 |

| | | |
|----------|---|----|
| 3 | Przygotowywanie do pracy | 82 |
| | Ładowanie akumulatora | 83 |
| | Instalowanie baterii pilota zdalnego sterowania | 83 |
| | Podłączanie dodatkowego sprzętu | 84 |

| | | |
|----------|----------------------------------|----|
| 4 | Korzystanie z odtwarzacza | 85 |
| | Włączanie | 85 |
| | Wybór języka menu | 85 |
| | Odtwarzanie płyt | 85 |
| | Opcje odtwarzania | 86 |

| | | |
|----------|--------------------------------|----|
| 5 | Dostosowywanie ustawień | 87 |
|----------|--------------------------------|----|

| | | |
|----------|-------------------------------|----|
| 6 | Informacje o produkcie | 88 |
|----------|-------------------------------|----|

| | | |
|----------|--------------------------------|----|
| 7 | Rozwiązywanie problemów | 89 |
|----------|--------------------------------|----|

1 Ważne

Ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa

- ① Przeczytaj tę instrukcję.
- ② Zachowaj tę instrukcję na przyszłość.
- ③ Rozważ wszystkie ostrzeżenia.
- ④ Postępuj zgodnie ze wszystkimi instrukcjami.
- ⑤ Nie korzystaj z urządzenia w pobliżu wody.
- ⑥ Czyść urządzenie suchą ściereczką.
- ⑦ Nie blokuj żadnych otworów wentylacyjnych. Instaluj urządzenie zgodnie z instrukcjami producenta.
- ⑧ Nie instaluj urządzenia w pobliżu żadnych źródeł ciepła, takich jak kaloryfery, wloty ciepłego powietrza, kuchenki i inne urządzenia (w tym wzmacniacze), które wytwarzają ciepło.
- ⑨ Zabezpiecz przewód zasilający w taki sposób, aby nie mógł być deptany ani uciskany, zwłaszcza przy wtykach, gniazdach oraz w miejscach, w których przewód wychodzi z urządzenia.
- ⑩ Należy korzystać wyłącznie z dodatków oraz akcesoriów wskazanych przez producenta.
- ⑪ Należy korzystać wyłącznie z wózka, stojaka, trójnoga, wspornika lub stołu wskazanego przez producenta lub sprzedawanego wraz z urządzeniem. Przy korzystaniu z wózka należy zachować ostrożność przy jego przemieszczaniu, aby uniknąć obrażeń w przypadku jego przewrócenia.
- ⑫ Odłączaj urządzenie od źródła zasilania podczas burzy i gdy nie jest używane przez dłuższy czas.
- ⑬ Naprawę urządzenia należy zlecić wykwalifikowanym serwisantom. Naprawa jest konieczna, gdy urządzenie zostało uszkodzone w dowolny sposób, na przykład w przypadku uszkodzenia przewodu zasilającego, wylania na urządzenie płynu lub gdy spadł na nie jakiś przedmiot, zostało narażone na działanie deszczu lub wilgoci, nie działa poprawnie lub zostało upuszczone.
- ⑭ Nie narażaj urządzenia na kontakt z kapiącą lub pryskającą wodą.
- ⑮ Nie stawiaj na urządzeniu potencjalnie niebezpiecznych przedmiotów (np. naczyń wypełnionych płynami, płonących świec).



- 16 Produkt może zawierać ołów i rtęć. Utylizacja tych materiałów może być regulowana odpowiednimi przepisami z uwagi na ochronę środowiska naturalnego. Informacji na temat utylizacji lub recyklingu mogą udzielić władze lokalne lub organizacja Electronic Industries Alliance: www.eiae.org.



Ostrzeżenie

- Nie zdejmuj obudowy tego urządzenia.
- Nie smaruj żadnej części urządzenia.
- Nigdy nie stawiaj urządzenia na innym urządzeniu elektronicznym.
- Nigdy nie wystawiaj urządzenia na działanie promieni słonecznych, źródeł otwartego ognia lub ciepła.
- Nie patrz bezpośrednio na wiązkę lasera urządzenia.
- Upewnij się, że zawsze masz łatwy dostęp do przewodu zasilającego, wtyczki lub zasilacza w celu odłączenia urządzenia od źródła zasilania.

Ochrona słuchu

Głośność dźwięku podczas słuchania powinna być umiarkowana.

- Korzystanie ze słuchawek przy dużej głośności może spowodować uszkodzenie słuchu. Ten produkt może generować dźwięk o natężeniu grożącym utratą słuchu użytkownikowi ze zdrowym słuchem, nawet przy użytkowaniu trwającym nie dłużej niż 1 minutę. Wyższe natężenie dźwięku jest przeznaczone dla osób z częściowo uszkodzonym słuchem.
- Głośność dźwięku może być myląca. Z czasem słuch dostosowuje się do wyższej głośności dźwięku, uznawanej za odpowiednią. Dlatego przy długotrwałym słuchaniu dźwięku to, co brzmi „normalnie” w rzeczywistości może brzmieć głośno i stanowić zagrożenie dla słuchu. Aby temu zapobiec, należy ustawiać głośność na bezpiecznym poziomie, zanim słuch dostosuje się do zbyt wysokiego poziomu.

Ustawianie bezpiecznego poziomu głośności:

- Ustaw głośność na niskim poziomie.
- Stopniowo zwiększaj głośność, aż dźwięk będzie czysty, dobrze słyszalny i bez zakłóceń.

Nie należy słuchać zbyt długo:

- Długotrwałe słuchanie dźwięku, nawet na „bezpiecznym” poziomie, również może powodować utratę słuchu.
- Z urządzenia należy korzystać w sposób umiarkowany oraz robić odpowiednie przerwy.

Podczas korzystania ze słuchawek należy stosować się do poniższych zaleceń.

- Nie słuchaj zbyt głośno i zbyt długo.
- Zachowaj ostrożność przy zmianie głośności dźwięku ze względu na dostosowywanie się słuchu.
- Nie zwiększaj głośności do takiego poziomu, przy którym nie słychać otoczenia.
- W potencjalnie niebezpiecznych sytuacjach używaj słuchawek z rozwagą lub przestań ich używać na jakiś czas. Nie używaj słuchawek podczas prowadzenia pojazdu silnikowego, jazdy na rowerze, deskorolce itp., gdyż może to spowodować zagrożenie dla ruchu ulicznego, a ponadto jest to niedozwolone na wielu obszarach.



Przestroga

- Obsługa urządzenia w sposób niezgodny z instrukcją obsługi grozi narażeniem użytkownika na działanie niebezpiecznego promieniowania laserowego.

Informacje

Wszelkie zmiany lub modyfikacje tego urządzenia, które nie zostaną wyraźnie zatwierdzone przez firmę Philips Consumer Lifestyle, mogą unieważnić pozwolenie na jego obsługę.

Niniejszy produkt jest zgodny z przepisami Unii Europejskiej dotyczącymi zakłóceń radiowych.



Niniejszy produkt jest zgodny z wymaganiami następujących dyrektyw oraz wytycznych: 2004/108/WE i 2006/95/WE.

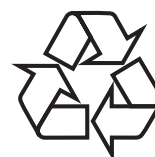
Ochrona środowiska

Producent dołożył wszelkich starań, aby wyeliminować zbędne środki pakunkowe. Użyte środki pakunkowe można z grubsza podzielić na trzy grupy: tektura (karton), pianka polistyrenowa (boczne elementy ochronne) i polietylen (worki foliowe, folia ochronna).

Urządzenie zbudowano z materiałów, które mogą zostać poddane utylizacji oraz ponownemu wykorzystaniu przez wyspecjalizowane przedsiębiorstwa. Prosimy zapoznać się z obowiązującymi w Polsce przepisami dotyczącymi utylizacji materiałów pakunkowych, rozładowanych baterii oraz zużytych urządzeń elektronicznych.

Recykling

Produkt został wykonany z wysokiej jakości materiałów i elementów, które mogą zostać poddane utylizacji i przeznaczone do ponownego wykorzystania.



Jeśli produkt został opatrzony symbolem przekreślonego pojemnika na odpady, oznacza to, że podlega on postanowieniom Dyrektywy Europejskiej 2002/96/WE.



Nie wolno wyrzucać produktu wraz ze zwykłymi odpadami komunalnymi. Należy zapoznać się z lokalnymi przepisami dotyczącymi selektywnej zbiórki urządzeń elektrycznych i elektronicznych. Odpowiednia utylizacja zużytego sprzętu pomaga chronić środowisko naturalne oraz ludzkie zdrowie.

Produkt zawiera baterie opisane w treści dyrektywy europejskiej 2006/66/WE, których nie można zutylizować z pozostałymi odpadami domowymi.

Jeśli na produkcie widoczny jest symbol przekreślonego pojemnika na odpady wraz z chemicznym symbolem „Pb”, to oznacza, że baterie spełniają warunki określone w dyrektywie dotyczącej ołowiu. Należy zapoznać się z lokalnymi przepisami dotyczącymi selektywnej zbiórki baterii. Odpowiednia utylizacja baterii pomaga chronić środowisko naturalne oraz ludzkie zdrowie.



Aby usunąć akumulator, należy zawsze zgłosić się do osoby uprawnionej.

Wykonywanie nieautoryzowanych kopii materiałów zabezpieczonych przed kopiowaniem, w tym programów komputerowych, plików, audycji i



nagrań dźwiękowych, może stanowić naruszenie praw autorskich będące przestępstwem. Nie należy używać niniejszego urządzenia do takich celów. Nagrywanie i odtwarzanie materiałów może wymagać pozwolenia. Patrz ustawa o prawie autorskim (Copyright Act 1956) i ustawy dotyczące ochrony własności przemysłowej i intelektualnej (The Performer's Protection Acts — 1958 - 1972).

„DivX”, DivX Certified oraz inne powiązane loga są znakami towarowymi firmy DivX, Inc. i są użyte na podstawie licencji.



Urządzenie zawiera następującą etykietę:



2 Przenośny odtwarzacz DVD






Gratulujemy zakupu i witamy wśród klientów firmy Philips! Aby w pełni skorzystać z oferowanej przez firmę Philips pomocy, zarejestruj swój produkt na stronie www.philips.com/welcome.

Wprowadzenie

Ten przenośny odtwarzacz DVD odtwarza cyfrowe płyty wideo zgodne z uniwersalnym standardem DVD Video. Umożliwia oglądanie filmów z kinową jakością obrazu oraz stereofonicznym i wielokanałowym dźwiękiem (w zależności od płyty i konfiguracji odtwarzania).

Pozwala również wybrać ścieżkę dźwiękową, język napisów dialogowych oraz różne ujęcia (w zależności od płyty DVD). Dodatkowo umożliwia ograniczenie odtwarzania płyt, które nie są odpowiednie dla dzieci.

Odtwarzacz DVD obsługuje następujące rodzaje płyt DVD (łącznie z CD-R, CD-RW, DVD±R i DVD±RW):

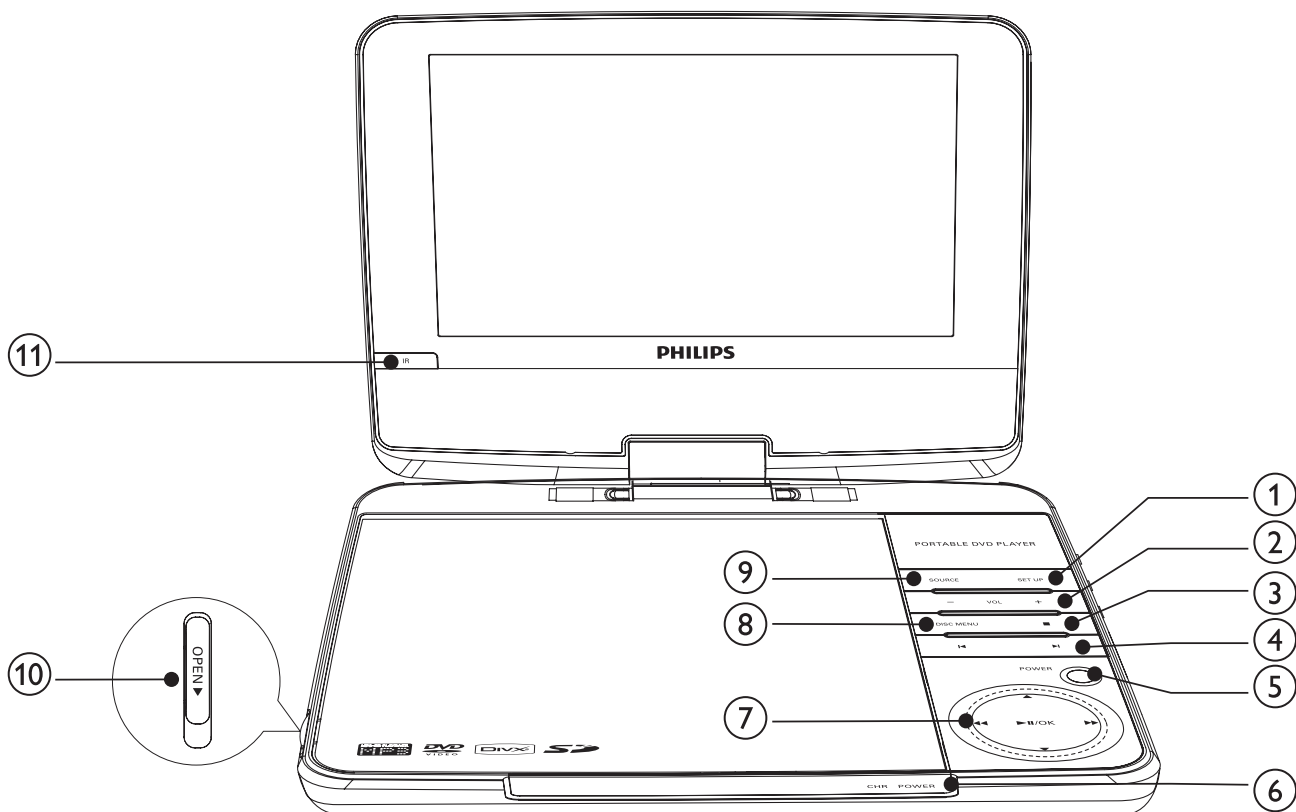
| | |
|---|-----------|
|  | DVD-Video |
|  | Video CD |
|  | Audio CD |
|  | MP3 CD |
|  | DivX |
| Płyty z plikami w formacie JPEG | |

Zawartość opakowania

Po otwarciu opakowania należy sprawdzić jego zawartość:

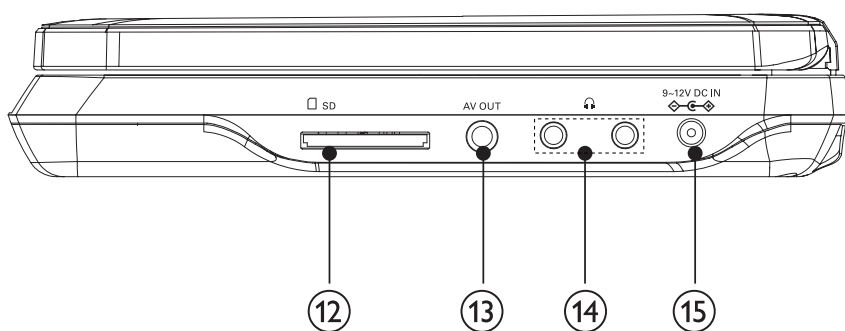
- Przenośny odtwarzacz DVD
- Pilot zdalnego sterowania
- Zasilacz sieciowy, DSA-15P-12 EU 090135 (DVE)
- Zasilacz samochodowy
- Przewód audio-wideo
- Stojak
- Instrukcja obsługi
- Skrócona instrukcja obsługi

Opis urządzenia



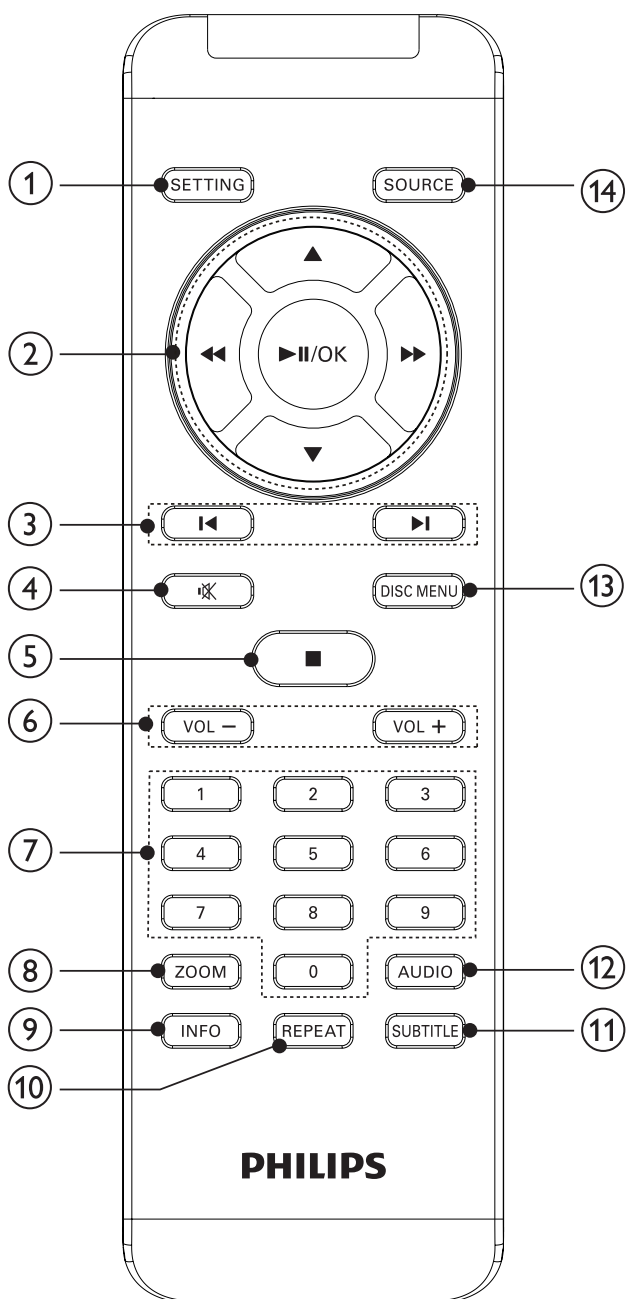
- ① **SETUP**
 - Wyświetlanie lub zamykanie menu konfiguracji
- ② **- VOL +**
 - Służy do regulacji głośności.
- ③ **■**
 - Zatrzymanie odtwarzania płyty.
- ④ **◀, ▶**
 - Przejście do poprzedniego lub następnego tytułu, rozdziału lub utworu
- ⑤ **POWER**
 - Włączanie/wyłączanie odtwarzacza DVD
- ⑥ **CHR/Ⓛ**
 - Wskaźnik ładowania/Wskaźnik zasilania
- ⑦ **▲, ▼, ◀◀, ▶▶**
 - Służy do poruszania się po menu.
- ◀◀, ▶▶**
 - Wyszukiwanie do tyłu/do przodu na różnym poziomie prędkości
- ▶||/OK**
 - Służy do potwierdzania wpisu lub wyboru.
 - Rozpoczęcie lub wstrzymanie odtwarzania płyty.

- ⑧ **DISC MENU**
 - Płyty DVD: otwieranie i zamykanie menu płyty
 - Płyty VCD: włączanie i wyłączenie funkcji PBC (Sterowanie odtwarzaniem)
 - W przypadku płyt VCD w wersji 2.0 lub płyt SVCD z włączoną funkcją PBC umożliwia powrót do menu
- ⑨ **SOURCE**
 - Przełączanie trybów DVD i SD.
- ⑩ **OPEN▶**
 - Otwieranie kieszeni na płytę
- ⑪ **IR**
 - Czujnik pilota zdalnego sterowania



- ⑫ **SD**
 - Gniazdo na karty SD
- ⑬ **AV OUT**
 - Wybór formatu wyjściowego sygnału wideo dla systemu telewizyjnego.
- ⑭ **Headphone**
 - Gniazdo słuchawek
- ⑮ **DC IN**
 - Gniazdo zasilania

Opis pilota zdalnego sterowania



① SETTING

- Wyświetlanie lub zamykanie menu konfiguracji

② ▲, ▼, ◀, ▶

- Służy do poruszania się po menu.

◀◀, ▶▶



- Wyszukiwanie do tyłu/do przodu na różnym poziomie prędkości
- Obracanie zdjęć w lewo lub w prawo.

▶||/OK

- Służy do potwierdzania wpisu lub wyboru.
- Rozpoczęcie lub wstrzymanie odtwarzania płyty.

③ ◀, ▶

- Przejście do poprzedniego lub następnego tytułu, rozdziału lub utworu

- ④ 
 - Służy do wyciszania lub włączania wyjścia audio.
- ⑤ 
 - Zatrzymanie odtwarzania płyty.
- ⑥ **- VOL +**
 - Służy do regulacji głośności.
- ⑦ **0-9**
 - Klawiatura numeryczna
- ⑧ **ZOOM**
 - Powiększanie i zmniejszanie.
- ⑨ **INFO**
 - Wyświetlanie informacji odtwarzania.
- ⑩ **REPEAT**
 - Powtarzanie rozdziału/ścieżki/tytułu.
- ⑪ **SUBTITLE**
 - Wybór języka napisów dialogowych płyty DVD.
- ⑫ **AUDIO**
 - Płyty DVD: wybór języka ścieżki dźwiękowej.
 - Płyty VCD: wybór trybu audio.
- ⑬ **DISC MENU**
 - Płyty DVD: otwieranie i zamykanie menu płyty
 - Płyty VCD: włączanie i wyłączenie funkcji PBC (Sterowanie odtwarzaniem)
 - W przypadku płyt VCD w wersji 2.0 lub płyt SVCD z włączoną funkcją PBC umożliwia powrót do menu
- ⑭ **SOURCE**
 - Przełączanie trybów DVD i SD.

3 Przygotowywanie do pracy



Przestroga

- Z przycisków sterujących należy korzystać wyłącznie w sposób wskazany w niniejszej instrukcji obsługi.

Instrukcje z tego rozdziału zawsze wykonuj w podanej tu kolejności. W przypadku kontaktu z firmą Philips należy podać numer modelu i numer seryjny odtwarzacza. Numer modelu i numer seryjny można znaleźć na spodzie urządzenia. Zapisz numery tutaj:

Nr modelu _____

Nr seryjny _____

Ładowanie akumulatora



Przestroga

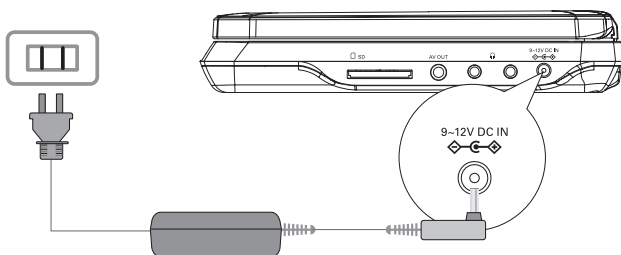
- Ryzyko uszkodzenia produktu! Upewnij się, że napięcie źródła zasilania jest zgodne z wartością zasilania podaną na spodzie odtwarzacza.
- Do ładowania akumulatora używaj tylko zasilacza dołączonego do zestawu.



Uwaga

- Tabliczka znamionowa znajduje się na spodzie odtwarzacza.
- Odtwarzacz może być ładowany tylko po wyłączeniu zasilania.

- 1 Naciśnij przycisk **POWER**, aby włączyć odtwarzacz.
- 2 Podłącz zasilacz dołączony do zestawu do urządzenia i do gniazdka.



- ↳ Włączy się wskaźnik ładowania akumulatora. Całkowite naładowanie akumulatora zajmuje około 4,5 godziny.
- ↳ Kiedy akumulator zostanie naładowany, wskaźnik ładowania zgaśnie.

Instalowanie baterii pilota zdalnego sterowania



Przestroga

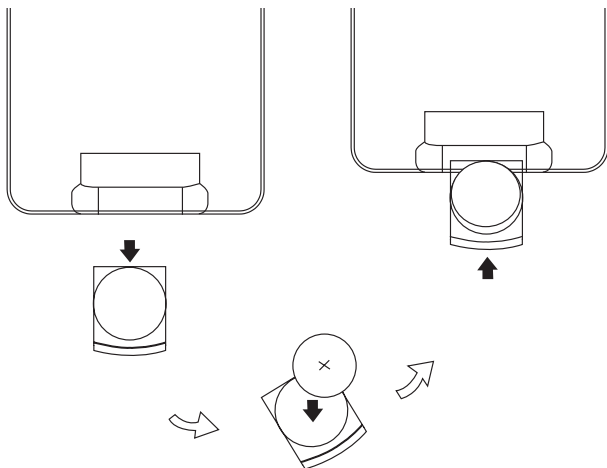
- Niebezpieczeństwo wybuchu! Baterie należy trzymać z daleka od ciepła, promieni słonecznych lub ognia. Baterii nigdy nie należy wrzucać do ognia.
- Ryzyko skrócenia żywotności baterii! Nie należy używać baterii różnych typów lub marek.
- Ryzyko uszkodzenia produktu! Gdy pilot zdalnego sterowania nie jest używany przez dłuższy czas, wyjmij z niego baterie.
- Nadchloran — konieczne może być specjalne postępowanie. Odwiedź stronę www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate.

W przypadku pierwszego użycia:

- 1 Usuń wkładkę ochronną, aby aktywować baterię pilota zdalnego sterowania.

Aby wymienić baterię w pilocie zdalnego sterowania:

- 1 Otwórz komorę baterii.
- 2 Włóż baterię 1 CR2025 z zachowaniem wskazanej prawidłowej biegunowości (+/-).
- 3 Zamknij komorę baterii.

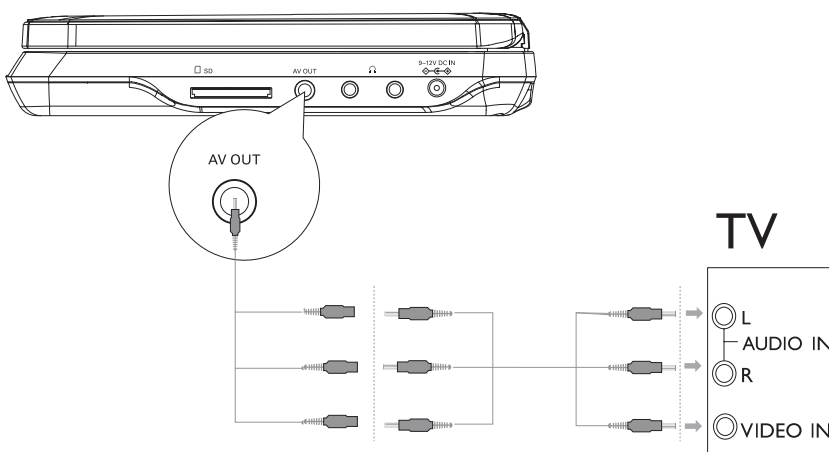


Podłączanie dodatkowego sprzętu

Podłączanie do telewizora

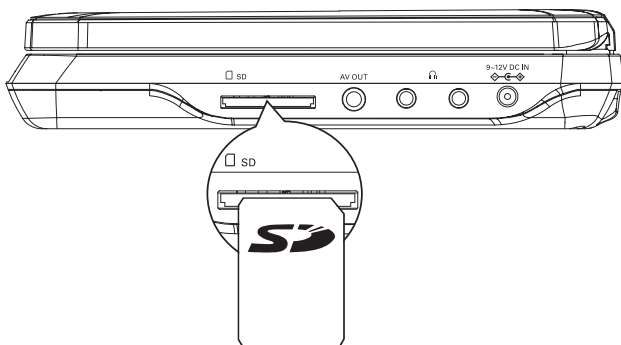
Podłącz odtwarzacz do telewizora, aby oglądać filmy DVD.

- Dopasuj kolor przewodu AV (przewody niedołączone do zestawu) do gniazd: żółty przewód do żółtego gniazda, biało-czerwony przewód do biało-czerwonego gniazda.



Podłączanie karty SD

Włóż kartę SD do gniazda **SD CARD**.



4 Korzystanie z odtwarzacza

Włączanie

Naciśnij przycisk **POWER**.

↳ Włączy się wskaźnik **POWER**.

Wybór języka menu

Możesz wybrać inny język napisów wyświetlanych na ekranie.

- 1 Naciśnij przycisk **SETTING**.
↳ Zostanie wyświetlone menu ustawień.
- 2 Wybierz kolejno opcje [**Language**] > [**On Screen Display**].
- 3 Naciśnij przycisk **▶▶**, aby wybrać opcję.
- 4 Naciśnij przycisk **OK**, aby zatwierdzić.
- 5 Naciśnij przycisk **SETTING**, aby zakończyć.

Odtwarzanie płyt

- 1 Przesuń przełącznik **OPEN▶** na odtwarzaczu.
- 2 Włóż płytę etykietą do góry.
- 3 Dociśnij klapkę, aby zamknąć kieszeń na płytę.
↳ Odtwarzanie rozpocznie się automatycznie. W przeciwnym razie naciśnij przycisk **▶||/OK**.
 - Po wyświetleniu menu wybierz opcję i naciśnij przycisk **▶||/OK**, aby rozpocząć odtwarzanie.

- Aby wstrzymać, naciśnij przycisk ►||/OK. Naciśnij ten przycisk ponownie, aby wznowić odtwarzanie.
- Aby zatrzymać odtwarzanie, naciśnij dwukrotnie przycisk ■.
- Aby wybrać poprzednią/następną opcję, naciśnij przycisk ◀ lub ▶.
- Aby rozpocząć wyszukiwanie podczas odtwarzania dźwięku lub obrazu, naciśnij raz lub kilkakrotnie przycisk ◀◀ lub ▶▶.

Opcje odtwarzania

Wybór języka ścieżki dźwiękowej

W przypadku płyt DVD zawierających dwa lub więcej języków ścieżki dźwiękowej.

- W trakcie odtwarzania naciśnij kilkakrotnie przycisk **AUDIO**, aby wybrać żądany język.

Wybór języka napisów dialogowych

W przypadku płyt DVD zawierających dwa lub więcej języków napisów dialogowych.

- W trakcie odtwarzania naciśnij kilkakrotnie przycisk **SUBTITLE**, aby wybrać żądany język.

Powtarzaj

- Podczas odtwarzania naciśnij przycisk **REPEAT** kilka razy, aby powtórzyć rozdział/ścieżkę/tytuł.



Wskazówka

- W przypadku płyt VCD nie można użyć funkcji powtarzania, jeśli włączony jest tryb PBC.

Powiększanie obrazu

W przypadku płyt DVD, VCD i CD z obrazami w formacie JPEG istnieje możliwość powiększania obrazu filmu lub zdjęć.

- 1 Naciśnij kilkakrotnie przycisk **ZOOM**, aby pomniejszać lub powiększać obraz.
- 2 Gdy obraz filmu lub zdjęcie zostanie powiększone, naciśnij przycisk ▲, ▼, ◀◀, ▶▶, aby go przesunąć.

Wybór trybu dźwięku

W trakcie odtwarzania płyt VCD można wybrać tryb dźwięku.

- Naciśnij kilkakrotnie przycisk **AUDIO**, aby wybrać kanał audio: **[L/R]**, **[L/L]** lub **[R/R]**.

Obracanie zdjęć

Tylko w przypadku płyt z obrazami w formacie JPEG. W trakcie wyświetlania obrazu JPEG:

- Naciśnij przycisk **◀◀ / ▶▶**, aby obrócić zdjęcie w lewo lub w prawo.

5 Dostosowywanie ustawień

Menu **SETTING** umożliwia indywidualne dostosowanie ustawień odtwarzania.

- 1 Naciśnij przycisk **SETTING**.
↳ Zostanie wyświetlone menu ustawień.
- 2 Naciśnij przycisk **▲▼**, aby wybrać daną opcję, a następnie naciśnij przycisk **▶||/OK**, aby ją zatwierdzić.

| | |
|------------------------------|--|
| [Language] | |
| [On Screen Display] | Wybór języka menu ekranowego |
| [Menu] | Wybór języka menu płyty DVD |
| [Audio] | Wybór języka ścieżki dźwiękowej |
| [Subtitle] | Wybór języka napisów dialogowych płyty DVD |
| [Screen] | |
| [Power Save] | Regulacja jasności podświetlenia ekranu |
| [Display Type] | Wybór proporcji obrazu |
| [Brightness] | Regulacja jasności ekranu |
| [Contrast] | Regulacja kontrastu ekranu |
| [Photo] | |
| [Slideshow Frequency] | Wybór długości odstępów między zdjęciami podczas odtwarzania plików JPEG |
| [Slideshow Effect] | Wybór efektu pokazu slajdów podczas odtwarzania plików JPEG |
| [Display Format] | Wybór formatu wyświetlania |
| [Photo Display] | Wybór trybu wyświetlania zdjęć |

| | |
|--------------------|---|
| [Custom] | |
| [Parental Control] | Wybór poziomu kontroli rodzicielskiej |
| [DivX VOD] | Pobieranie kodu rejestracyjnego DivX |
| [DivX Subtitle] | Wybór języka napisów dialogowych płyty DivX |
| [Angle Mark] | Wybór opcji kąta widzenia |
| [Password] | Zmiana hasła (hasło domyślne: 3308) |
| [Default] | Przywracanie oryginalnych ustawień |

3 Naciśnij przycisk ◀◀, aby wrócić do poprzedniego poziomu menu.

4 Naciśnij przycisk **SETTING**, aby zakończyć.

6 Informacje o produkcie



Uwaga

- Informacje o produkcie mogą ulec zmianie bez powiadomienia.

| | |
|--------------------------------------|---|
| Wymiary | 199 x 164,7 x 30,8 mm |
| Waga | 0,82 kg |
| Zasilanie | Wejściowe: 100–240 V, 50/60 Hz, 0,5 A Wyjściowe: DC 9 V; 1,5 A |
| Pobór mocy | 13,5 W |
| Temperatura podczas pracy | 0–45°C |
| Długość fali lasera | DVD: 655 nm CD: 785 nm |
| Standard wideo | NTSC i PAL |
| Pasma przenoszenia | 20 Hz–20 KHz ± 1 dB |
| Odstęp sygnału od szumu: | ≥ 65 dB |
| Zniekształcenia i zakłócenia dźwięku | ≤ -80 (1 kHz) |
| Separacja kanałów | ≥ 80 dB |
| Zakres dynamiki | ≥ 80 dB |

| | |
|-------------------------------------|--|
| Wyjście sygnału audio (analogowego) | Poziom sygnału wyjściowego: 2 V ± 10% |
| Impedancja obciążeniowa | 10 kΩ |
| Wyjście wideo | Poziom sygnału wyjściowego: 1 V _{p-p} ± 20% |
| Impedancja obciążeniowa | 75 Ω |

7 Rozwiązywanie problemów



Ostrzeżenie

- Ryzyko porażenia prądem. Nie należy zdejmować obudowy urządzenia.

Aby zachować ważność gwarancji, nigdy nie należy samodzielnie naprawiać urządzenia.

Jeśli w trakcie korzystania z odtwarzacza wystąpią problemy, wykonaj następujące czynności sprawdzające przed wezwaniem serwisu. Jeśli problem pozostanie nierozwiązany, w celu uzyskania pomocy technicznej zarejestruj odtwarzacz na stronie www.philips.com/welcome.

Brak zasilania

- Upewnij się, że obie wtyczki przewodu zasilającego są dobrze podłączone.
- Upewnij się, że w gniazdku elektrycznym jest napięcie.
- Sprawdź, czy wbudowany akumulator nie jest rozładowany.

Brak dźwięku

- Sprawdź, czy przewód AV został prawidłowo podłączony.

Zakłócenia obrazu

- Wyczyść płytę. Za pomocą czystej, miękkiej, niestrzępiącej się ściereczki przetrzyj płytę od środka.
- Upewnij się, że sygnał wideo płyty jest zgodny z telewizorem.
- Zmień format sygnału wideo tak, aby pasował do telewizora lub programu.
- Niniejszy wyświetlacz LCD został wyprodukowany przy zastosowaniu technologii o wysokiej precyzji. Możesz jednak zobaczyć małe czarne lub jasne punkty (czerwone, niebieskie lub zielone), które są ciągle wyświetlane na ekranie LCD. Jest to wynik procesu produkcyjnego i nie oznacza on usterki urządzenia.

Nie można odtworzyć płyty

- Płyta musi być włożona etykietą do góry.
- Wyczyść płytę. Za pomocą czystej, miękkiej, niestrzępiącej się ściereczki przetrzyj płytę od środka.
- Wypróbuj inną płytę, aby sprawdzić, czy nieodtworzana płyta nie jest uszkodzona.

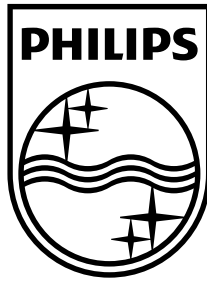
Brak reakcji na polecenia z pilota zdalnego sterowania

- Upewnij się, że przestrzeń pomiędzy pilotem zdalnego sterowania a odtwarzaczem jest wolna od przeszkód.
- Z bliskiej odległości skieruj pilota zdalnego sterowania bezpośrednio na odtwarzacz.
- Wymień baterie w pilocie zdalnego sterowania.
- Funkcja nie działa w przypadku tej płyty. Zapoznaj się z informacjami zamieszczonymi we wkładce płyty.

Odtwarzacz jest rozgrzany

- Przy dłuższym korzystaniu odtwarzacz nagrzewa się. Jest to zjawisko normalne.

Producent zastrzega możliwość wprowadzania zmian technicznych.



© 2008 Koninklijke Philips Electronics N.V.
All rights reserved.

